



Allegato al D.R. rep. 38/2019 prot. n. 7217/III/14 del 18/01/2019

ACCORDI DI SCAMBIO CON:

- Sedi di lingua inglese (USA, AUSTRALIA, BRASILE, CINA, COREA, RUSSIA)
- Sedi di lingua portoghese (BRASILE)
- Sede di lingua spagnola (MESSICO)
- Sedi di lingua russa (RUSSIA)
- Sedi di lingua cinese (CINA)
- Sede di lingua giapponese (GIAPPONE)

**BANDO di SELEZIONE
ANNO ACCADEMICO 2019/2020**

Per l'anno accademico 2019/2020 sono messi a concorso i seguenti contributi di mobilità per studio in analogia al programma Erasmus+:

1) Sedi di lingua inglese

Nazione	Università	N° Posti	N° di mesi	Accessibile per: <i>Si raccomanda agli studenti di leggere con cura il paragrafo sui "Criteri di Ammissione"</i>
AUSTRALIA	UNIVERSITY OF TECHNOLOGY SYDNEY	6	5	Studenti di tutti i dipartimenti
	UNIVERSITY OF SOUTH AUSTRALIA - ADELAIDE	2	5	Studenti di tutti i dipartimenti
USA	COLORADO STATE UNIVERSITY - PUEBLO	2	5	Studenti di tutti i dipartimenti
	FAIRLEIGH DICKINSON UNIVERSITY - MADISON, NJ	4	4	Studenti di tutti i dipartimenti
	WAYNE STATE UNIVERSITY - DETROIT	5	5	<ul style="list-style-type: none">o 3 posti per il College of Liberal Arts and Sciences (aperti agli studenti di tutti i dipartimenti eccetto Ingegneria)o 2 posti per il College of Engineering (riservati agli studenti della Scuola di Ingegneria)
BRASILE	PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DO PARANÁ - CURITIBA	5	5	Studenti di tutti i dipartimenti
CINA	PEKING UNIVERSITY HSBC BUSINESS SCHOOL	2	5	Studenti dei corsi di laurea magistrale del Dipartimento di SAEMQ
	CHONGQING UNIVERSITY	3	10	Studenti del 2° anno del Corso di laurea magistrale in Management Engineering
	XI'AN JIAOTONG LIVERPOOL XIAOTONG UNIVERSITY - SUZHOU	2	5	Studenti della Scuola di Ingegneria
COREA	INHA UNIVERSITY - INCHEON	3	5	Studenti della Scuola di Ingegneria
RUSSIA	NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS - S. PIETROBURGO	2	5	Studenti dei corsi di laurea magistrale in Ingegneria Gestionale / Management Engineering

2) Sedi di lingua portoghese

Nazione	Università	N° Posti	N° di mesi	Accessibile per:
				<i>Si raccomanda agli studenti di leggere con cura il paragrafo sui "Criteri di Ammissione"</i>
BRASILE	UNIVERSIDADE TECNOLÓGICA FEDERAL DO PARANÁ - CURITIBA	3	5	Studenti di tutti i dipartimenti
	UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL - PORTO ALEGRE	3	5	Studenti della Scuola di Ingegneria

3) Sede di lingua spagnola

Nazione	Università	N° Posti	N° di mesi	Accessibile per:
				<i>Si raccomanda agli studenti di leggere con cura il paragrafo sui "Criteri di Ammissione"</i>
MESSICO	CETYS UNIVERSIDAD	2	5	Studenti del Dipartimento di Scienze Aziendali, Economiche e Metodi Quantitativi e della Scuola di Ingegneria

4) Sedi di lingua Russa

Nazione	Università	N° Posti	N° di mesi	Accessibile per:
				<i>Si raccomanda agli studenti di leggere con cura il paragrafo sui "Criteri di Ammissione"</i>
RUSSIA	PUSHKIN LENINGRAD STATE UNIVERSITY - LSU	4	5	Studenti iscritti al 2° o al 3° anno del Corso di Laurea in LLSM oppure ai corsi di Laurea Magistrale in LMCCI e in LLEP
	NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS - NIZHNY NOVGOROD	5	5	Studenti iscritti al 2° o al 3° anno del Corso di Laurea in LLSM oppure ai corsi di Laurea Magistrale in LMCCI e in LLEP
	URAL NATIONAL FEDERAL UNIVERSITY - EKATERINBUG	5	5	Studenti iscritti al 2° o al 3° anno del Corso di Laurea in LLSM oppure ai corsi di Laurea Magistrale in LMCCI e in LLEP
	NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS - S. PETERSBURG	2	5	Studenti iscritti ai corsi di Laurea Magistrale in LMCCI e in LLEP

5) Sedi di lingua Cinese

Nazione	Università	N° Posti	N° di mesi	Accessibile per:
				<i>Si raccomanda agli studenti di leggere con cura il paragrafo sui "Criteri di Ammissione"</i>



CINA	DALIAN UNIVERSITY OF FOREIGN LANGUAGES	10	5	Studenti del 2° anno del Corso di Laurea in LLSM, curriculum in Lingue e letterature orientali
	NANJING NORMAL UNIVERSITY	10	5	Studenti del 1° anno del Corso di Laurea Magistrale in LMCCI
	Xi'AN JIAOTONG LIVERPOOL XIAOTONG UNIVERSITY - SUZHOU	8	5	Studenti del 1° anno del Corso di Laurea Magistrale in LMCCI

Al fine di promuovere il maggior numero di mobilità, in caso di posti vacanti per la sede di Nanchino e di Suzhou e di contemporanea presenza di studenti in lista d'attesa per la sede di Dalian, verrà data l'opportunità a questi ultimi di valutare una mobilità verso queste ultime sedi, sempre rispettando l'ordine della graduatoria.

6) **Sedi di Lingua Giapponese**

Nazione	Università	N° Posti	N° di mesi	Accessibile per:
GIAPPONE	RITSUMEIKAN UNIVERSITY - COLLEGE	4	5	Studenti del 2° anno del Corso di Laurea Triennale in LLSM

ATTENZIONE:

- Gli studenti iscritti a corsi di Laurea del Dipartimento di LLCS interessati alla UNIVERSITY OF TECHNOLOGY SYDNEY (Australia) potranno scegliere corsi dalla Faculty of **International Studies**, dalla Faculty of **Communication**, dalla Faculty of **Education** (option NON-EDUCATION Students) e alcuni **ELECTIVES**.
<http://www.uts.edu.au/future-students/international/study-abroad-and-exchange-students/study-plans-and-subjects>
- I corsi presso la UNIVERSIDADE TECNOLOGICA FEDERAL DO PARANÁ e la UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL - PORTO ALEGRE (Brasile) **sono in lingua portoghese**; a fronte di un numero consistente di candidati idonei, l'Università di Bergamo si riserva di attivare un corso intensivo di lingua portoghese prima della partenza degli studenti in scambio.

Gli accordi di scambio, in analogia al Programma comunitario Erasmus+, prevedono che gli studenti dell'Università degli Studi di Bergamo svolgano parte del proprio curriculum universitario presso l'Università ospitante, con il pieno ed integrale riconoscimento da parte dell'Università di provenienza dei risultati ottenuti all'estero.

Si sottolinea che **l'erogazione della borsa di studio** (coerentemente con quanto previsto dalla programmazione triennale 2016/2018 dell'Università degli Studi di Bergamo) **è subordinata al conseguimento di almeno 12 dei crediti stabiliti nel contratto di studio definitivo in caso di mobilità semestrali**. In caso di prolungamenti o permanenze annuali, l'erogazione avverrà a fronte di almeno un terzo dei crediti stabiliti nel contratto di studio definitivo e comunque non inferiore a 12 crediti.

Sulla base di motivazioni documentate potrà essere concessa una deroga.

CRITERI DI AMMISSIONE

Possono presentare domanda tutti gli studenti regolarmente iscritti per l'anno accademico 2018/2019 presso l'Università degli Studi di Bergamo. Per le sedi di lingua cinese, di lingua russa e di lingua giapponese, l'ammissione è subordinata al possesso dei requisiti linguistici successivamente indicati.

Nel caso di requisito di accessibilità relativo all'anno di iscrizione, il possesso del requisito è da intendersi relativo all'anno di mobilità (es. Per la sede di "CHONGQING UNIVERSITY" possono candidarsi gli studenti attualmente (2018/19) iscritti al primo anno)

Gli studenti cittadini di un Paese non appartenente all'Unione Europea, una volta selezionati, sono tenuti a raccogliere presso l'università ospitante con sufficiente anticipo le informazioni sulle formalità da espletare per



poter soggiornare nel Paese di destinazione (visto d'ingresso e permesso di soggiorno), facendo anche attenzione alle richieste in merito alla condizione economica che deve essere tale da garantire il sostentamento durante il periodo di mobilità.

Gli studenti selezionati non potranno, nello stesso anno accademico, beneficiare di altri posti in scambio con la stessa finalità (altra mobilità Extra UE, Erasmus+ per mobilità ai fini di studio, Doppio Titolo, Global Business Programme); sarà possibile invece beneficiare di posti scambio con finalità diverse (es. tirocinio).

Durante il periodo di mobilità all'estero, gli studenti selezionati acquisiranno lo *status* di EXCHANGE STUDENT e saranno ritenuti a tutti gli effetti iscritti presso l'Università ospitante, la quale non richiederà loro il pagamento di alcun tipo di tassa. Tuttavia, **lo studente dovrà continuare ad adempiere ai propri doveri nei confronti dell'Università degli Studi di Bergamo: pagare le tasse e i contributi d'iscrizione per l'anno accademico 2019/20, compilare il relativo piano di studi** e rispettare in genere le scadenze e gli adempimenti indicate dalla Segreteria Studenti.

Gli studenti in mobilità Extra UE dovranno iniziare e concludere il periodo di studio all'estero nella **condizione di studente universitario regolarmente iscritto all'anno accademico 2019/2020**.

Nel caso di **studenti iscritti all'anno accademico 2018/2019** (in quanto intenzionati a laurearsi entro la sessione straordinaria di marzo/aprile 2020), gli stessi dovranno comunicarlo per tempo all'Ufficio Programmi Internazionali per consentire il riconoscimento e la registrazione in carriera dell'attività svolta all'estero. Gli esami da sostenere nel periodo di mobilità devono essere quelli inseriti nel piano di studio relativo all'anno accademico 2018/19. L'eventuale modifica del piano per l'anno accademico 2019/20 comporta infatti l'obbligo di prendere iscrizione per tale anno accademico, pagare la relativa contribuzione studentesca e l'impossibilità di laurearsi nella sessione straordinaria di marzo/aprile, riferita al precedente anno accademico.

Resta dunque inteso che gli studenti dovranno ottemperare a tutti gli obblighi previsti dall'Università degli Studi di Bergamo per l'anno accademico 2019/2020. In particolare, gli studenti pre-iscritti a corsi di Laurea Magistrale dovranno perfezionare la loro iscrizione entro i termini previsti dai singoli Dipartimenti e sostenere, ove richiesto, il relativo colloquio di ammissione, pena l'esclusione dal Programma. Si segnala inoltre che il mancato conseguimento del titolo triennale entro la sessione straordinaria comporterà la restituzione dei contributi precedentemente erogati e il mancato riconoscimento delle attività svolte nel periodo di mobilità.

MODALITÀ DI ISCRIZIONE E SCADENZE

Gli studenti interessati a candidarsi al bando devono:

1. compilare **il modulo di candidatura on-line** indicando **un massimo di 5 sedi universitarie, di cui al massimo 2 sedi tra quelle di lingua inglese**;
2. cliccare su "invia";
3. stampare il modulo **compilato**;
4. consegnare (esclusivamente *brevi manu*) il modulo **firmato** all'Ufficio Programmi Internazionali, unitamente ad una fototessera e, laddove richiesta, alla certificazione linguistica (TOEFL o IELTS in originale) entro le seguenti scadenze:

prima scadenza:	19.02.2019 - ore 16.00 (per il I o II semestre)
seconda scadenza:	05.09.2019 - ore 16.00 (solo per il II semestre)

N.B. La seconda scadenza s'intende valida solamente qualora, dopo la prima selezione, risultino ancora posti disponibili.

REQUISITI E CRITERI PER LA SELEZIONE DELLE CANDIDATURE

Il possesso di un adeguato livello di conoscenza della lingua del Paese di destinazione o della lingua veicolare utilizzata presso l'Università ospitante, **è requisito indispensabile** in quanto è tassativamente richiesto dall'Università di destinazione.

Di seguito vengono illustrati i requisiti specifici delle sedi:

- **Sedi di lingua inglese**

Nazione	UNIVERSITÀ	Livello di inglese	Altri requisiti
AUSTRALIA	UNIVERSITY OF TECHNOLOGY SYDNEY	- superamento dell'esame TOEFL con una votazione minima di 90 (Internet based - con almeno 21 in Writing). Per gli studenti del CdL in Scienze dell'Educazione la valutazione minima dev'essere di 94 (con almeno 23 in Writing). Oppure - superamento dell'esame IELTS con votazione minima di 6.5 (con almeno 6.0 in Writing). Per gli studenti del CdL in Scienze dell'Educazione la valutazione minima dev'essere di 7.0 (con almeno 7.0 in Writing). NB: la certificazione dovrà essere valida sino alla data di inizio dei corsi per il semestre prescelto	È inoltre richiesta una media dei voti pari almeno a "C" nella scala ECTS (vedasi il sistema di valutazione ECTS. http://www.data.unibg.it/dati/bacheca/466/64790.pdf)
	UNIVERSITY OF SOUTH AUSTRALIA - ADELAIDE	- superamento dell'esame TOEFL con una votazione minima di 90 (Internet based) - con nessuna votazione inferiore a 20; oppure - superamento dell'esame IELTS con votazione minima di 6.5 (con almeno 6.0 in Reading e Writing)	
USA	COLORADO STATE UNIVERSITY - PUEBLO	- superamento dell'esame TOEFL con una votazione minima di 90 (Internet based)- con almeno 21 in Writing; oppure - superamento dell'esame IELTS con votazione minima di 6.5 (con almeno 6.0 in Writing)	
	FAIRLEIGH DICKINSON UNIVERSITY - MADISON, NJ	- superamento dell'esame TOEFL con una votazione minima di 79 (Internet based); oppure - superamento dell'esame IELTS con votazione minima di 6.0	
	WAYNE STATE UNIVERSITY - DETROIT	- superamento dell'esame TOEFL con una votazione minima di 90 (Internet based) - con nessuna votazione inferiore a 20; oppure - superamento dell'esame IELTS con votazione minima di 6.5 (con almeno 6.0 in Writing)	
BRASILE	PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DO PARANÁ - CURITIBA	- competenza linguistica della lingua inglese di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in mancanza di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	Test scritto in data 29/01/2019 o in data 05/02/2019
CINA	PEKING UNIVERSITY HSBC BUSINESS SCHOOL	- competenza linguistica della lingua inglese di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in mancanza di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	(gli orari dei test informatizzati sono consultabili al link https://www.unibg.it/internazionale/andare-allestero/partire/accreditamento-conoscenza-linguistica) Per adeguata certificazione linguistica si intendono solo TOEFL (PUNTEGGIO minimo 72) o IELTS (punteggio minimo 5,5)
	CHONGQING UNIVERSITY	- competenza linguistica della lingua inglese di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in mancanza di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	
	XI'AN JIAOTONG LIVERPOOL UNIVERSITY - SUZHOU	- competenza linguistica della lingua inglese di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in mancanza di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	
COREA	INHA UNIVERSITY - INCHEON	- competenza linguistica della lingua inglese di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in mancanza di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	
RUSSIA	NATIONAL RESEARCH	- competenza linguistica della lingua inglese di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in	

	UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS – S. PIETROBURGO	manca di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	
--	---	--	--

- **Sedi di lingua portoghese**

Non ci sono requisiti linguistici di accesso alle sedi.

A fronte di un numero consistente di candidati idonei, l'Università di Bergamo si riserva di attivare un corso intensivo di lingua portoghese prima della partenza degli studenti in scambio.

- **Sede di lingua spagnola**

Nazione	Università	Livello di spagnolo	Altri requisiti
Messico	CETYS UNIVERSIDAD	- competenza linguistica della lingua spagnola di livello B2, che verrà accertata tramite test informatizzato, in mancanza di adeguata certificazione linguistica in corso di validità acquisita a far data dal 01.01.2017.	Test scritto in data 29/01/2019 o in data 05/02/2019 (gli orari dei test informatizzati sono consultabili al link https://www.unibg.it/internazionale/andare-allestero/partire/acce-rtamento-conoscenza-linguistica)

- **Sedi di lingua Russa**

Nazione	Università	Livello di russo	Altri requisiti
RUSSIA	PUSHKIN LENINGRAD STATE UNIVERSITY – LSU	- in termini di crediti: avere sostenuto almeno due esami di lingua e cultura o letteratura russa; - in termini di competenze: avere una conoscenza della lingua russa almeno al livello B1>B2 del Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue (TRK1>TRK2)	Test scritto in data 5/2/2019 e test orale in data 13/2/2019 (gli orari dei test sono consultabili al link https://www.unibg.it/internazionale/andare-allestero/partire/acce-rtamento-conoscenza-linguistica)
	NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS – NIZHNY NOVGOROD		
	URAL NATIONAL FEDERAL UNIVERSITY – EKATERINBUG		
	NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS – S. PETERSBURG	- in termini di competenze: avere una conoscenza della lingua russa almeno al livello B2 del Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue (TRK2)	

- **Sedi di lingua Cinese**

Nazione	Università	Livello di cinese	Altri requisiti
CINA	DALIAN UNIVERSITY OF FOREIGN LANGUAGES	- aver acquisito 10 cfu in lingua cinese; - conoscenza di circa 1000 parole e della maggior parte delle strutture grammaticali di base	Test scritto in data 5/2/2019 e test orale in data 19/2/2019 (gli orari dei test sono consultabili al link https://www.unibg.it/internazionale/andare = allestero/partire/acce rtamento- conoscenza- linguistica)
	NANJING NORMAL UNIVERSITY	- livello HSK4+/HSK 5 di lingua cinese	
	XI'AN JIAOTONG LIVERPOOL UNIVERSITY - SUZHOU	- livello HSK4+/HSK 5 di lingua cinese	

- **Sedi di Lingua Giapponese**

Nazione	Università	Livello di giapponese	Altri requisiti
GIAPPONE	RITSUMEIKAN UNIVERSITY – COLLEGE OF POLICY SCIENCE	- Lingua inglese: livello B2 acquisito tramite certificazione: TOEFL (iBT: punteggio minimo 72; pBT: punteggio minimo 543) o IELTS (punteggio minimo 5,5) - Lingua giapponese: - aver acquisito 10 cfu in lingua giapponese - conoscenza del lessico e delle strutture grammaticali elementari e di circa 160 ideogrammi	Test scritto in data 5/2/2019 e test orale in data 11/2/2019 (gli orari dei test sono consultabili al link https://www.unibg.it/internazionale/andare = allestero/partire/acce rtamento- conoscenza- linguistica)

Si accetteranno esclusivamente le suddette certificazioni in corso di validità e, in nessun caso, verranno accettati certificati linguistici acquisita in data anteriore al 01.01.2017.

La **formazione delle graduatorie** avverrà secondo un **criterio di merito** a partire dallo stato della propria carriera secondo la formula allegata. Per la prima scadenza, verrà presa in considerazione la carriera di ciascuno studente alla data del 30.11.2018; per la seconda scadenza, verrà presa in considerazione la carriera di ciascuno studente alla data del 30.07.2019.

Per le sedi di lingua russa, cinese e giapponese concorrerà a formare la graduatoria anche il punteggio della valutazione linguistica, scritta e orale.

Verranno redatte 6 distinte graduatorie, una per ciascun gruppo di sedi.

Le graduatorie saranno pubblicate, indicativamente, entro **il 19 marzo 2019** sul sito Internet <http://www.unibg.it/internazionalizzazione/bandi-tirocini-e-studio-allestero>

La pubblicazione avrà valore di notifica a tutti gli effetti.

Gli studenti selezionati dovranno comunicare per iscritto all'Ufficio Programmi Internazionali la loro **accettazione o rinuncia** entro la data indicata nel documento di pubblicazione della graduatoria.

La comunicazione di accettazione o rinuncia dovrà pervenire attraverso la compilazione dell'apposito modulo **tassativamente recapitato tramite una delle seguenti modalità:**

- consegnato a mano o scansionato presso l'Ufficio Programmi Internazionali (Via S. Bernardino 72/E, stanza 8) negli orari di ricevimento (martedì e giovedì, dalle 10 alle 12 e dalle 14 alle 16);
- inviato all'indirizzo mail relint@unibg.it

Non verranno accettati moduli consegnati altrove o inviati ad altri indirizzi mail.

In caso di rinuncia o mancata conferma dell'avente diritto entro i termini indicati, subentra il candidato idoneo che segue in graduatoria.



Gli studenti che, al momento della presentazione della candidatura, risultino iscritti al I anno dei Corsi di Laurea Triennale o dei corsi di Laurea Magistrale a ciclo unico potranno usufruire delle borse di mobilità assegnate soltanto se al momento di inizio della mobilità risulteranno regolarmente iscritti al II anno di studi.

In particolare si ricorda che, gli studenti selezionati devono superare gli OFA entro il primo anno di iscrizione; eventuali OFA non superati entro tale data (30.09.2019) comportano infatti l'iscrizione, non al II anno, ma al "primo anno ripetente", facendo decadere il requisito di cui al punto precedente, causando quindi l'impossibilità a partecipare alla mobilità.

In ottemperanza all'art. 4 del **REGOLAMENTO DI ATENEO PER LA MOBILITÀ INTERNAZIONALE** (emanato con DR. Rep. n. 351/2014 prot. n. 17099/I/003 del 4.7.2014), nei casi di rinunce tardive, lo studente, salvo i casi in cui sussistano documentati gravi motivi o cause di forza maggiore, verrà escluso da uno o più esami di profitto della sessione di esami successiva alla rinuncia.

Con avviso pubblicato sul sito, verrà resa nota la data (indicativamente **giugno 2019**) in cui si terrà un incontro informativo relativo alla gestione della documentazione necessaria per ottenere l'approvazione dei corsi da sostenere all'estero. La partecipazione all'incontro è obbligatoria per tutti gli studenti selezionati.

Infine, si invitano gli studenti a non procedere con l'acquisto dei titoli di viaggio e con la prenotazione dell'alloggio sino all'avvenuta conferma di accettazione da parte dell'Università ospitante.

CONTRIBUTI FINANZIARI

Agli studenti selezionati verrà assegnato con **fondi propri di Ateneo** un **contributo mensile** di € 500.

Grazie al progetto "Accrescere il valore dei giovani" supportato da:

- Lions Club Città di Clusone e Valle Seriana Superiore
- Comelit Group SpA
- Lamiflex SpA
- Officine Meccaniche Srl
- Sinergia Srl
- Scame Parre SpA

la borsa di mobilità degli studenti residenti nei comuni dell'Alta Valle Seriana e della Val di Scalve¹ sarà finanziata dalle aziende di cui sopra unitamente a Lions Club Città di Clusone e Valle Seriana Superiore. Resta inteso che l'importo delle borse di mobilità assegnata sarà pari a quelle finanziate con i fondi di ateneo.

Per i suddetti studenti beneficiari sono previsti degli incontri presso le aziende sponsor del progetto.

In caso di ulteriori finanziamenti, l'ateneo provvederà ad assegnarli con le medesime modalità, dando evidenza dei beneficiari e delle specifiche modalità di attribuzione.

A seguito dell'assegnazione del **"Fondo per il sostegno dei giovani e per favorire la mobilità degli studenti" del MIUR** (L. 170/03 e D.M. n. 198/03 art. 1), a tutti i borsisti verranno assegnati ulteriori contributi, sotto forma di integrazione mensile. L'importo dell'integrazione, secondo quanto previsto dal DM n. 1047 del 29/12/2017, sarà basato sulla certificazione ISEE (o sulla documentazione per il calcolo di redditi e patrimoni, per gli studenti internazionali) che gli studenti presenteranno in relazione all'a.a. 2018/2019 e verrà comunicato dagli uffici ai soli studenti vincitori ed idonei.

Gli studenti aventi diritto (secondo specifici requisiti di merito e di reddito) possono inoltre fare domanda per il contributo per la mobilità internazionale erogato dal **Servizio per il diritto allo studio**, secondo i criteri stabiliti da apposito bando di concorso che verrà pubblicato nell'estate 2019; si invitano pertanto gli studenti aventi i requisiti richiesti dal bando a fare domanda per ottenere tale integrazione.

Infine, l'Ateneo valuterà, esclusivamente per gli studenti selezionati, il **rimborso** della spesa sostenuta per l'esame **TOEFL** o **IELTS**, qualora proficuamente superato; tale rimborso sarà in ogni caso assoggettato alle seguenti condizioni:

- presentazione di debita documentazione giustificativa;

¹ Alta Valle Seriana: Ardesio, Castione della Presolana, Cerete, Clusone, Fino del Monte, Gandellino, Gorno, Gromo, Oltressenda Alta, Oneta, Onore, Parre, Piario, Ponte Nossa, Premolo, Rovetta, Songavazzo, Valbondione, Valgoglio, Villa d'Ogna.
- Val di Scalve: Azzone, Colere, Schilpario, Vilminore di Scalve



- superamento di almeno 12 CFU, in caso di mobilità semestrale, o di un terzo dei CFU previsti da learning agreement, in caso di mobilità annuale

Ogni studente selezionato per partecipare allo scambio Extra UE dovrà provvedere alle spese di viaggio, vitto e alloggio e alle altre spese eventualmente previste per gli studenti stranieri (attività sportiva, assicurazione medica e pronto soccorso, etc.).

COPERTURA ASSICURATIVA

Ogni studente partecipante allo scambio extra UE è coperto durante le attività didattiche all'estero da polizza assicurativa per infortuni e responsabilità civile a carico dell'Università degli Studi di Bergamo:

- Polizza Infortuni studenti e soggetti assimilati n. 0363400782 stipulata con la Compagnia HDI Assicurazioni - Agenzia Perugia C. Marte - per il periodo 31.12.2018 - 31.12.2019;
- Polizza responsabilità civile RCT/RCO n. 164966214 stipulata con la Compagnia UnipolSai Assicurazioni - Agenzia Euroconsulting Assicurazioni di Bergamo - per il periodo 31.12.2018 - 31.12.2019.

Tuttavia, ogni partecipante dovrà munirsi a proprie spese di assicurazione per il viaggio e per la copertura sanitaria (comprendente l'invalidità temporanea o permanente, malattie gravi e il rimpatrio della salma in caso di morte), anche con altre formule o modelli assicurativi privati richiesti nel Paese di destinazione.

RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

Ai sensi della legge 241/1990 è nominato responsabile del procedimento amministrativo la dott.ssa Elena Gotti, responsabile dell'Ufficio Orientamento e Programmi Internazionali.

ULTERIORI INFORMAZIONI

Ufficio Programmi Internazionali

(via S. Bernardino, 72/e - tel. 035 2052830/831/833/468 e-mail: relint@unibg.it)

Si invita a rispettare scrupolosamente gli orari di apertura al pubblico:

MARTEDÌ E GIOVEDÌ 10.00 - 12.00 e 14.00 - 16.00

Per informazioni specifiche sull'offerta didattica delle sedi partner si consiglia vivamente di consultarne i siti web e di contattare, durante gli orari di ricevimento, i docenti di riferimento degli scambi:

UNIVERSITY OF TECHNOLOGY SYDNEY (Australia)	http://www.uts.edu.au	Prof. Mariafrancesca Sicilia mariafrancesca.sicilia@unibg.it
UNIVERSITY OF SOUTH AUSTRALIA (Australia)	www.unisa.edu.au	
COLORADO STATE UNIVERSITY - PUEBLO (USA)	http://www.csupueblo.edu	Prof. Mara Grasseni mara.grasseni@unibg.it
FAIRLEIGH DICKINSON UNIVERSITY - MADISON, NJ (USA)	http://www.fdu.edu	Prof. Flaminia Nicora flaminia.nicora@unibg.it
WAYNE STATE UNIVERSITY - DETROIT (USA)	http://wayne.edu/about	



PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DO PARANÁ - CURITIBA (Brasile)	https://www.pucpr.br/	
UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL - PORTO ALEGRE (Brasile)	http://www.ufrgs.br/	Prof. Maria Sole Brioschi maria-sole.brioschi@unibg.it
UNIVERSIDADE TECNOLOGICA FEDERAL DO PARANÁ - CURITIBA (Brasile)	http://www.utfpr.edu.br	
Peking University HSBC Business School (Cina)	http://english.phbs.pku.edu.cn/Exchange/incoming/	Prof. Mara Grasseni mara.grasseni@unibg.it
CETYS UNIVERSIDAD (Messico)	http://www.cetys.mx/	Prof. Mauro Cavallone mauro.cavallone@unibg.it
PUSHKIN LENINGRAD STATE UNIVERSITY - LSU (Federazione Russa)	http://lengu.ru/	
NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS - NIZHNY NOVGOROD (Federazione Russa)	https://nnov.hse.ru/en	
NATIONAL RESEARCH UNIVERSITY HIGHER SCHOOL OF ECONOMICS - S. PIETROBURGO (Federazione Russa)	https://spb.hse.ru/en/io/semesterathsespb/englishcourses	Prof. Maria Chiara Pesenti maria- chiara.pesenti@unibg.it
URAL NATIONAL FEDERAL UNIVERSITY - EKATERINBUG (Federazione Russa)	https://urfu.ru/ru/	
DALIAN UNIVERSITY OF FOREIGN	http://www.dlufi.edu.cn/	Prof.ssa Maria Gottardo maria.gottardo@unibg.it



LANGUAGES (Cina)		
NANJING NORMAL UNIVERSITY (Cina)	https://www.nju.edu.cn/	
XI'AN JIAOTONG LIVERPOOL UNIVERSITY - SUZHOU (Cina)	www.xjtlu.edu.cn	Prof. Tommaso Pellin Tommaso.pellin@unibg.it
INHA UNIVERSITY - INCHEON (Corea)	http://www.inha.ac.kr	Prof. Maria Sole Brioschi maria-sole.brioschi@unibg.it
RITSUMEIKAN UNIVERSITY - COLLEGE OF POLICY SCIENCE (Giappone)	http://en.ritsumei.ac.jp/ps/	Prof. Marco Taddei marco.taddei@unibg.it

TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

L'Università garantisce il trattamento dei dati personali derivanti dalla partecipazione al bando nell'intesa che detto trattamento verrà svolto nel rispetto del D.Lgs 30 giugno 2003, nr. 196 e Regolamento UE 2016/679. L'Università informa che i dati personali acquisiti saranno trattati nel rispetto della normativa vigente e utilizzati ai fini della gestione della procedura, della redazione della graduatoria, della determinazione ed erogazione dei fondi e, in generale, della gestione della mobilità; tali dati potranno essere comunicati unicamente alle amministrazioni pubbliche direttamente interessate alla posizione economica degli studenti.

Il Responsabile della protezione dei dati personali è la società GRC Team S.r.l. nella persona della dott.ssa Laura Di Liddo, e-mail: dpo@unibg.it

Il Titolare del trattamento è il Rettore pro tempore dell'Università degli Studi di Bergamo.

L'interessato potrà rivolgere a quest'ultimo eventuali richieste inerenti il trattamento dei propri dati personali.

Bergamo, 18 gennaio 2019

IL RETTORE
(Prof. Remo Morzenti Pellegrini)
F.to Remo Morzenti Pellegrini